

Số : 1298 /QĐ-TTg

Hà Nội, ngày 05 tháng 8 năm 2013

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc đàm phán Hiệp định Tài trợ không hoàn lại với Ngân hàng Phát triển châu Á (ADB) cho dự án hỗ trợ kỹ thuật (HTKT) “Hiệu quả năng lượng cho cấp nước thành phố Hồ Chí Minh”**

**THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ**

Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ ngày 25 tháng 12 năm 2001;

Căn cứ Luật ký kết, gia nhập và thực hiện điều ước quốc tế ngày 14 tháng 6 năm 2005;

Căn cứ Nghị định số 38/2013/NĐ-CP ngày 23 tháng 4 năm 2013 của Chính phủ về quản lý và sử dụng nguồn hỗ trợ phát triển chính thức (ODA) và nguồn vốn vay tru dài của các nhà tài trợ;

Xét đề nghị của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam tại văn bản số 122/TTr-NHNN ngày 23 tháng 7 năm 2013,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Cho phép đàm phán Hiệp định Tài trợ không hoàn lại và các văn bản có liên quan của Dự án HTKT “Hiệu quả năng lượng cho cấp nước thành phố Hồ Chí Minh” giữa Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Ngân hàng Phát triển Châu Á (ADB). Thời gian đàm phán dự kiến 01 ngày trong tháng 8 năm 2013 tại Hà Nội.

**Điều 2.** Thành lập Đoàn liên ngành do đại diện của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam làm Trưởng đoàn để đàm phán với ADB về Hiệp định Tài trợ.

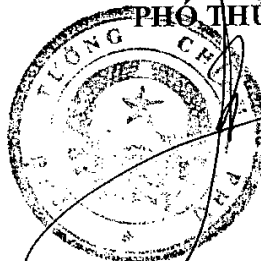
**Điều 3.** Ủy quyền cho đại diện có thẩm quyền của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam làm Trưởng đoàn đàm phán. Bộ Ngoại giao làm thủ tục ủy quyền cho Trưởng đoàn theo quy định hiện hành.

**Điều 4.** Ngân hàng Nhà nước Việt Nam chủ trì, phối hợp với Ủy ban nhân dân thành phố Hồ Chí Minh và các Bộ, cơ quan liên quan thống nhất nội dung và hoàn tất các thủ tục để tiến hành đàm phán với ADB; báo cáo kết quả đàm phán lên Thủ tướng Chính phủ./.

**Nơi nhận:**

- Thủ tướng, các Phó Thủ tướng CP;
- Các Bộ: KHĐT, TC, NG, TP;
- Ngân hàng Nhà nước Việt Nam;
- UBND TP. Hồ Chí Minh;
- VPCP: BTCN, các PCN, Trợ lý TTg CP, các Vụ: KTTH, KTN, TH, TTĐT;
- Lưu: VT, QHQT(3). HN. 3!

**KT. THỦ TƯỚNG  
PHÓ THỦ TƯỚNG**



**Hồng Trưng Hải**